



Jemeppe

allant vert

Périodique de la locale Ecolo de Jemeppe-sur-Sambre - n°2 - mars 2003

Chers concitoyens de Jemeppe.

Il n'est jamais trop tard pour se souhaiter de bonnes choses. Alors, permettez-nous de vous présenter nos meilleurs voeux pour les mois qui restent de 2003. Nous souhaitons avec force que votre attention à la gestion de notre entité jemeppeoise soit vive. Il se passe des choses qui doivent attirer notre vigilance et nos réactions. Ne négligez pas votre force citoyenne.

O. Deleuze à Tamines
le 22 mars 2003
Supplément central

A la fin de cette année, quelques places devront être cédées au Collège. Cer-

tains devraient être récompensés de leur nouvel attachement au socialisme par l'accession au mandat d'échevin. Nous vous annonçons déjà du remue-ménage. Vous verrez, il y aura des cris et des grincements de dents. Les masques tomberont.

Nos dernières actions lors des enquêtes publiques pour l'octroi de permis d'exploiter chez Glaverbel et Solvay prouvent qu'un minimum d'intérêt et de réaction peut modifier le cours des choses. Des mesures concrètes ont été prises chez Glaverbel pour préserver la santé et le confort (bruits). Que tous les riverains et citoyens jemeppeois qui se sont associés à notre participation à l'enquête publique soient ici remerciés et encouragés à continuer.

Nos candidats
aux élections du 18 mai
Supplément central



Qui va bouger avec nous pour ramener la gestion communale de Jemeppe à gauche ?

Notre commune a entrepris, à l'initiative du Collège échevinal, un investissement de l'argent de la commune dans du logement à Spy. L'addition finale atteindra les 2,5 millions d'euros !

Ces appartements pour personnes âgées, auraient pu être co-financés par la Région wallonne jusqu'à 60 %.

Les responsables n'ont rien fait ! Qu'en dites-vous ?

Spy: des logements
pour... 5 x 20 !
page 4

A quoi auraient dû servir les 1,5 millions d'euro ainsi récupérés ? Ces 60 millions d'anciens francs auraient peut-être permis d'initier une véritable politique de la jeunesse et d'accompagnement des

nombreux demandeurs d'emploi de notre belle commune ? Hélas, ils sont perdus parce que nos responsables manquent de conscience.

Habitants des logements sociaux (cités), de la commune, vous savez par qui le foyer taminois est majoritairement géré... Pensez-vous qu'ils remplissent correctement leur mission ?

Glaverbel: après
le permis d'exploiter ?
page 2

Evidemment, non ! Vous nous en avez déjà parlé. Nous vous soutiendrons encore dans vos réactions et vos exigences pour l'entretien de vos maisons.

Si vous faites partie des 40 % d'indécis pour le vote qui interviendra dans quelques mois pour les législatives, nous vous invitons à une soirée citoyenne à l'ancien hôtel de ville de Tamines, le 20 mars.

Foyer Taminois:
l'oubli du social...
pages 3 & 4

Ecolo présentera ses candidats locaux pour ces élections. Venez les rencontrer, leur poser vos questions, écouter leurs réponses. Venez découvrir une nouvelle culture politique de gauche.

A vos télécommandes, éteignez vos télévisions, remplissez votre voiture avec vos voisins et rejoignez-nous!

Jean-Michel SCHMITZ

Tenez-vous informés de notre actualité sur notre site internet
www.ecolo.be/jemeppe-sur-sambre

Ecrivez-nous sur
locale.jemeppe-sur-sambre@ecolo.be

Réunion de la locale Ecolo:
le mardi qui précède chaque dernier
jeudi du mois - salle de Balâtre

Locale Ecolo de Jemeppe

Secrétariat local

Jean-Michel Schmitz

Rue Courte 1 à Ham

071/78.71.99

Marcel Poellaer

Rue L. Lenoble 33 à Jemeppe

071/78.75.82

Contacts Locaux

Balâtre: Viviane Rasquin

Rue de Tongrinne 8—081/63.39.68

Ham: Jean-Michel Schmitz

Jemeppe: Marcel Poellaer

Mornimont: M-Agnès Jadoul

Rue de Combattants 24—071/78.88.86

Moustier: Frédéric Lahaut

Rue des Haies, 14—071/78.53.26

Onoz: voir le secrétariat local

St-Martin: Guy Geangoux

Rue des Ecoles, 66D—081/63.51.26

Spy: Marie-Flore Claes

Place de l'Eglise, 4 - 071/78.15.88

Mandataires

Commune: Claude Brouir

Rue de Floreffe 80, Spy—071/78.00.59

Yves Lambert

Rue Chaussée 3/7, Spy—071/78.92.39

CPAS: Joël Gillaux

R Grand Faux 30a, Spy—071/78.10.96

Province: Yvan Verdonck

R Carrières 80, Bal - 081/63.43.35

La réunion de concertation (03/2002)

Malgré la confidentialité de l'enquête publique, l'acharnement des riverains a permis d'obtenir une réunion de concertation entre les autorités, l'entreprise et une délégation des habitants (Quartier du Rabot et rue de la Glacerie). Même si des questions importantes, relatives à la santé des riverains, ont été écartées, cette réunion a amorcé un dialogue entre Glaverbel et ses voisins ; elle a aussi permis de nous exprimer quant aux lacunes du rapport d'inclivances, particulièrement bâclé en ce qui concerne la pollution atmosphérique et le bruit (*étrange : il s'agit justement des phénomènes les plus gênants pour les riverains*) ; enfin, nous avons pu insister sur les contraintes qui doivent accompagner le permis d'exploiter : il ne s'agit pas de fermer les entreprises, mais bien de veiller à ce qu'elles respectent les lois qui limitent leurs nuisances, bref, qu'elles puissent se développer **durablement** et assurer des **emplois durables**.



Des bons points ...

La réunion de concertation a provoqué des améliorations immédiates : les bruits sourds du petit matin, très gênants, semblent avoir disparu et l'étanchéité de la zone de stockage a été renforcée. D'autre part, la Province a suivi les riverains dans leur demande d'obtenir, pour la pollution atmosphérique et le niveau sonore, non pas des estimations, mais des mesures précises incluant les effets des quatre lignes de production. Enfin, le permis d'exploiter (accordé le 12 décembre 2002) intègre, dans ses conditions d'exploitation, plusieurs demandes des riverains :

- les émissions des lignes 1 et 3 doivent être améliorées pour janvier 2005 au plus tard,
- des mesures trimestrielles des émissions de la ligne 4 seront effectuées au moins pendant 2 ans,
- les dispositifs d'épuration des fumées doivent être en service au moins 95 % du temps,
- des mesures annuelles de la pollution atmosphérique seront réalisées.



... et des moins bons !

Nous insistons pour qu'un contrôle permanent et... **INDEPENDANT** soit mis en place et avons demandé que le réseau de surveillance de la qualité de l'air soit réactivé et que les riverains participent au choix des points de mesure. La Commune s'est engagée à assurer ce contrôle : avec le concours de l'Institut Agronomique de Gembloux, des plantes-témoins seront installées sur le territoire de l'entité et en particulier dans les environs des grosses entreprises... Une sérieuse inquiétude cependant: les entreprises financent partiellement le projet, ce qui leur octroie un droit de regard sur la publication des résultats... Quelle indépendance si les contrôlés sont bailleurs de fonds ?

Glaverbel vit actuellement un changement de culture, passant tant bien que mal de l'idéologie des années 70 (« les riverains sont des râleurs qui ne comprendront jamais rien ») à celle du 21^e siècle (« l'entreprise citoyenne vit en bon accord avec ses voisins »). Une telle transformation présente des avantages pour l'entreprise mais ne se fait jamais sans rechutes. Si nous pouvons comprendre ces difficultés, nous devons également être vigilants, car **la transparence n'est pas (encore) le point fort de la glacerie** :

- l'inauguration de la ligne 4 s'est faite en grande pompe, en présence des autorités régionales, provinciales et communales, alors que le permis d'exploiter n'avait pas encore été signé, et sans que les riverains ne soient prévenus,
- Glaverbel n'a pas averti les riverains de l'obtention du permis d'exploiter, ni de la teneur de ce document,
- dans leurs déclarations, les responsables de la glacerie reprennent l'argument que, à de rares exceptions près, les fumées sortent verticalement des cheminées et que les habitants les plus proches sont donc peu soumis aux retombées ; il suffit de vivre près de Glaverbel pour pouvoir constater (hélas !) que la réalité ne se plie pas toujours docilement aux résultats des calculs.

En conclusion

La réunion de concertation avec Glaverbel est un premier pas dans la bonne direction, comme le montrent les résultats déjà acquis. Nous devons tous aider l'entreprise à progresser dans cette voie, en l'encourageant au dialogue (pourquoi pas une journée portes ouvertes, comme à Solvay ?) et en lui rappelant régulièrement notre présence, soit par des félicitations lors de toute réduction avérée des nuisances, soit en attirant l'attention sur les points pour lesquels des manquements sont constatés.

Philippe Jadoul et Marcel Poellaer

La majorité communale ???

Deux ans de budget et de pratique communale, et tout s'éclaire...

- Lorsqu'une majorité
- gonfle le budget de la sécurité et mu- selse celui de l'aide sociale;
 - axe sa politique de mobilité sur le « tout à la voiture »;
 - axe sa politique des déchets sur le « tout à la poubelle »;
 - donne à la satisfaction de besoins indivi- duels plus d'importance qu'à celle des besoins collectifs...
 - évalue les services rendus par la com- mune sur un critère de rentabilité éco- nomique;
 - ne crée aucun service au public et re- tourne à la Région Wallonne les subsi- des qui lui permettraient de créer des emplois;
 - méprise les fonctionnaires;
 - diminue le personnel communal affecté aux services communaux... pour le consacrer à son propre service;
 - n'envisage aucun crédit pour le partena- riat nord-sud;
 - fait du profit sur la politique d'asile des candidats réfugiés politiques;
 - veut reléguer « le droit au logement pour tous » à la sixième priorité du règlement communal d'urbanisme ;
 - axe toute sa politique de logement sur une résidence de prestige;
 - accueille en son sein des transfuges de partis de droite, pas dépayés;

On a affaire à une majorité conservatrice, déguisée en parti de gauche et qui développe une politique de droite... !

Claude Brouir



XAVIER ELOY
NEGOCIANT DE MATERIAUX ECOLOGIQUES

Dépôt ouvert: le mercredi de 16h30 à 18h30 & le samedi de 10h00 à 17h00

Rue Raymond Noël, 6 à 5170 Bois-de-Villers

Téléphone: 081/43.58.70 - Fax: 081/87.97.76 - GSM 0477/45.58.47

Foyer Taminois: l'oubli du social

« Tu n'es qu'un des huit milliards d'humains qui, d'après les prévisions actuelles, peupleront la planète en 2025, mais comme chacun d'eux, **tu comptes pour un.**

Ni moins que les personnages qui occupent le devant de la scène et que l'on dit puissants, ni plus que les malheureux qui sont apparemment sur la touche et que l'on dit exclus.

Ta présence pèse du même poids que celle des présidents et des clochards. »

Albert Jacquard



Tu comptes pour un ... ça semble simple, mais ce n'est pas évident pour une personne qui a connu un parcours difficile, une perte d'emploi, une séparation, une maladie grave. Tout cela

peut amener à se retrouver dépendant d'un revenu modeste, chômage ou CPAS, habiter un logement social, bref, à dépendre du système social.

Le citoyen belge peut être fier de ce système social : ce sont ses contributions qui alimentent les caisses pour lutter contre la misère. **Et la misère, personne n'en veut !** En est-on bien sûr ? Pourquoi alors, pendant que certains se battent pour mettre en place des lois, débloquer des fonds pour plus de justice et d'humanité, d'autres détournent-ils des biens à leur seul profit ? Pourquoi retrouve-t-on souvent cette pratique du « chacun pour soi » ?

Est-ce normal de devoir pleurer 3 ans, 6

ans voire 20 ans après des châssis, des carreaux, des tuiles, des réparations électriques ? Est-il normal de ne plus pouvoir occuper certaines chambres à cause de l'humidité et de devoir dormir dans la salle à manger ? Est-ce normal de ne pas faire d'état des lieux à l'entrée d'un nouveau locataire ? Est-ce normal que le Foyer Taminois ne tienne que peu compte des demandes justifiées de ses locataires et ne vérifie pas l'exécution des travaux d'entretien ? Est-ce normal que certains de ses représentants créent la crainte chez les locataires, par des pressions du genre : « Tu tiens à ta maison ou tu préfères être à la rue, alors ... » ?

Pour quelle raison le Foyer Taminois répond-il si peu aux demandes des habitants ? Pourquoi la Commune, que la loi charge pourtant de surveiller la gestion des sociétés de logement social, montre-t-elle plus d'empressement à couvrir les erreurs de gestion (*et les détournements éventuels*) qu'à veiller au bien-être de ses habitants ?

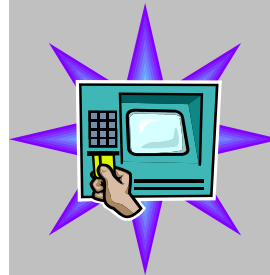
Et pourtant, certains membres du Personnel du Foyer Taminois n'ont pas oublié que leur travail est solidaire et tentent, parfois malgré leur hiérarchie, d'aider les locataires; que ces personnes trouvent ici les remerciements des habitants.

Ecolo demande le respect des personnes, un travail honnête et bien fait, du matériel équitablement redistribué. Ecolo exige que l'argent du contribuable soit bien géré, particulièrement quand il assure la solidarité.

Qui sème la misère récolte la haine.

Viviane Rasquin

Le C.P.A.S: à quand un véritable plan social intégré ?



Pour beaucoup, le CPAS est l'organisme public qui aide les gens quand ceux-ci sont en difficulté.

C'est proba-

blement sa mission la plus connue. Mais limiter le rôle du CPAS à cette fonction de « bancontact », c'est oublier d'autres fonctions importantes. Il a aussi comme rôle d'analyser la situation sociale de la commune, d'identifier les problèmes et de développer des actions, des projets pour lutter contre ces problèmes.

Le CPAS de Jemeppe a-t-il intégré ces autres fonctions ?

Pour le vérifier, l'analyse du budget 2003 est un bon indicateur. Ce budget, comme le précédent, se contente d'assumer les tâches minimales du CPAS. La ligne de conduite est surtout d'établir le budget non pas pour répondre aux problèmes sur lesquels le CPAS devrait agir mais plutôt pour limiter l'intervention financière de la commune au montant fixé par celle-ci...

La seule action novatrice est le lancement d'une Initiative Locale d'Accueil (ILA). C'est la mise à disposition d'un logement pour les candidats réfugiés politiques. Initiative pertinente et utile... née sous la menace du Ministre Vande Lanotte de supprimer les remboursements de l'état fédéral si le CPAS n'accueillait pas un certain nombre de candidats réfugiés. Par ailleurs, il est aussi important de noter que l'ILA est bénéficiaire, qu'elle rapporte de l'argent !!!

Des problèmes, l'entité en connaît mais dans le budget, on ne trouvera aucune ligne budgétaire sur le problème du logement à loyer moyen ou la création d'un lieu de coordination de l'ensemble des acteurs qui travaillent dans la commune pour lutter contre la pauvreté, qui serait chargé de mettre en place un véritable « **Plan Social Intégré** »

Des projets, il en existe, mais à aucun moment, il n'y a de réflexion à propos de ceux-ci.

Joël Gillaux



le Coude à Coude asbl

Importation directe de vins depuis 1976
Initiation à la dégustation de vins et dégustations exceptionnelles à thème
Conseil dans l'accord mets/vins
Récupération de bouteilles et bouchons de liège
Conduite d'un petit vignoble planté en chardonnay
Dossier pédagogique « La vigne et le vin » à l'attention des enfants de l'enseignement primaire

Rue de Jemeppe 19A
5190 MOUSTIER
Tél+Fax 071/78.41.97
GSM 0475/34.42.15
site: www.lecac.be
courriel: info@lecac.be



Elections fédérales
(Chambre & Sénat)
du 18 mai 2003

Voir le supplément central

Le programme Ecolo sur
www.ecolo.be

La clé des champs

Alimentation BIO
Herboristerie

Aromathérapie
Gemmothérapie

Rue Léopold, 6
5030 Gembloux

Tél. 081/61.37.98
Fax 081/61.63.58

Foyer Taminois: logement décent demande gestion décente !

En théorie, le Foyer Taminois (FT) doit fournir un nombre suffisant de logements à loyer modeste, les attribuer avec équité (sans copinage), en assurer l'entretien correct et favoriser la participation des locataires à la gestion de leur cadre de vie.

En pratique, le FT a décidé de ne plus investir à Jemeppe, alors que l'entité manque cruellement d'habitations à louer ; les rares logements qui se libèrent étaient, jusqu'à récemment, attribués en dehors de règles précises. Une simple visite aux cités du FT montre l'absence des entretiens à charge du propriétaire. Quant à la participation : la Région impose la création d'un Comité consultatif des locataires ; inutile de dire que le FT l'avait oublié !

Un audit indépendant a étudié la gestion du FT ; en voici quelques conclusions :

- Un « Comité de direction » auto-proclamé s'attribue jetons de pré-

sence (1.800 FB par séance) et frais de déplacement (1.400 FB par séance – soit plus que l'aller-retour Charleroi-Londres par Ryanair !) et ... se réunit jusqu'à 14 fois par mois !

- Le FT ne possède pas d'inventaire correct de ses biens ; les dépenses de téléphone, de GSM et d'internet sont élevées au point d'être inexplicables
- Le budget des réparations est énorme, alors que les habitations sont particulièrement mal (ou pas) entretenues ; ce mystère s'éclaire quand on sait que des factures sont payées (à des amis ?) sans bon de commande et sans vérification des travaux
- Les frais de représentation sont astronomiques (la presse cite un coût de ... **810.000 FB** pour le banquet fêtant les 75 ans de cette société ... sociale !)

Viviane Rasquin

Plaine de vacances...

passport refusé vers la qualité !



La qualité d'une plaine de vacances... c'est la qualité de son personnel d'encadrement qui

lui donne...

Dans la foulée d'un excellent rapport du directeur de la plaine, nous avons proposé que le Conseil prenne diverses mesures dont la principale était de « recruter plus tôt, pour former les jeunes et consti-

tuer une véritable équipe », afin d'augmenter une qualité déjà reconnue.

Les formations ne peuvent avoir lieu qu'à Pâques, il faut donc démarrer le recrutement très tôt... Nous avons déposé un projet de calendrier dès le Conseil de novembre, pour recruter dès février...

Aveu d'incompétence, de fainéantise et de mépris des propositions constructives... le dossier a été refoulé.

Les jeunes seront recrutés tard, peu ou pas formés, et la cohésion de l'équipe d'encadrement ne sera pas assurée...

Et si ça foire, on engueulera la direction, peut-être ?

Claude Brouir

Spy: des logements pour...

...5 x 20 !



5 x 20, c'est le nombre de millions d'anciens francs belges qu'il faudra pour la construction des appartements de Spy... Tout cela sans subsides, non pas qu'un Ministre ait refusé, mais bien parce que la majorité a décidé de se passer de les demander...

Voilà donc l'intégralité du fonds de réserve extraordinaire englouti dans la résidence, dont chaque logement coûtera au bas mot 125.000 euros !

Voilà donc une politique de riche, pour des riches, puisque pour équilibrer les comptes d'exploitation, les loyers seront élevés ! Et pour le reste, les caisses sont dorénavant vides ...

Le groupe Ecolo du Conseil communal vote contre ce projet chaque fois qu'un cahier de charges est soumis.

Uniquement pour marquer son désaccord sur la manière dont est géré ce dossier.

Oui à une politique du logement sur la commune: du logement social, pour les revenus modestes, en s'inscrivant dans les programmes de subsidiation existants.

Non à une « seigneurie », fantasme de la mégalomanie d'un seul homme.

Oui à une politique du grand âge sur la commune: en complémentarité et en collaboration avec le secteur du troisième âge, et donc les maisons de repos existantes et les maisonnettes du CPAS. Non à des constructions de prestige sans projet de vie ni accompagnement social !

Claude Brouir



vosre
shopping
au
naturel

300 m2 destinés à l'alimentation biologique,
aux soins du corps
et à l'entretien de la maison.

Ouvert du mardi au samedi de 9h30 à 18h30 (vendredi 19h)
et le lundi de 13h00 à 18h30
27 rue St-Luc à 5004 BOUGE (près de la clinique St-Luc)
Tél 081/20.13.48

HUBAUX - ROCHER sprl



Chaussée de Gembloux, 13
5140 SOMBREFFE
Tél: 071/88.85.12
Fax: 071/88.60.92

dépositaire des produits

AURO
PEINTURES NATURELLES